

31999D0279

29.4.1999

JURNALUL OFICIAL AL COMUNITĂȚILOR EUROPENE

L 112/65

## DECIZIA CONSILIULUI

din 22 martie 1999

**privind încheierea, în numele Comunității Europene, a Acordului-cadru de cooperare interregională dintre Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Piața Comună a Sudului și statele sale părți, pe de altă parte**

(1999/279/CE)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene, în special articolele 113 și 130y, coroborate cu articolul 228 alineatul (2) prima teză și alineatul (3) primul paragraf,

având în vedere propunerea Comisiei <sup>(1)</sup>,

având în vedere avizul Parlamentului European <sup>(2)</sup>,

întrucât articolul 130u din tratat prevede că politica comunitară în domeniul cooperării pentru dezvoltare ar trebui să promoveze dezvoltarea economică și socială durabilă a țărilor în curs de dezvoltare, integrarea stabilă și treptată a acestor țări în economia mondială și lupta împotriva sărăciei în aceste țări;

întrucât este necesar să se aprobe, în numele Comunității Europene, Acordul-cadru de cooperare interregională dintre Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Piața Comună a Sudului și statele sale părți, pe de altă parte, semnat la Madrid în decembrie 1995,

DECIDE:

*Articolul 1*

Acordul-cadru de cooperare interregională dintre Comunitatea Europeană și statele sale membre, pe de o parte, și Piața Comună

a Sudului și statele sale părți, pe de altă parte, se aprobă în numele Comunității Europene.

Textul acordului se atașează la prezenta decizie <sup>(3)</sup>.

*Articolul 2*

Președintele Consiliului prezidează, în conformitate cu articolul 26 din acord, Consiliul de cooperare și reprezintă Comunitatea în cadrul acestuia. Un reprezentant al Comisiei prezidează Comisia mixtă de cooperare și subcomisia mixtă pentru comerț în conformitate cu regulamentele de procedură ale acestora și reprezintă Comunitatea în cadrul acestor organisme.

*Articolul 3*

Președintele Consiliului procedează, în numele Comunității, la notificarea prevăzută la articolul 34 din acord.

*Articolul 4*

Prezenta decizie se publică în *Jurnalul Oficial al Comunităților Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 22 martie 1999.

Pentru Consiliu

Președintele

G. VERHEUGEN

<sup>(1)</sup> JO C 14, 19.1.1996, p. 3.

<sup>(2)</sup> JO C 166, 10.6.1996, p. 40.

<sup>(3)</sup> JO L 69, 19.3.1996, p. 4.